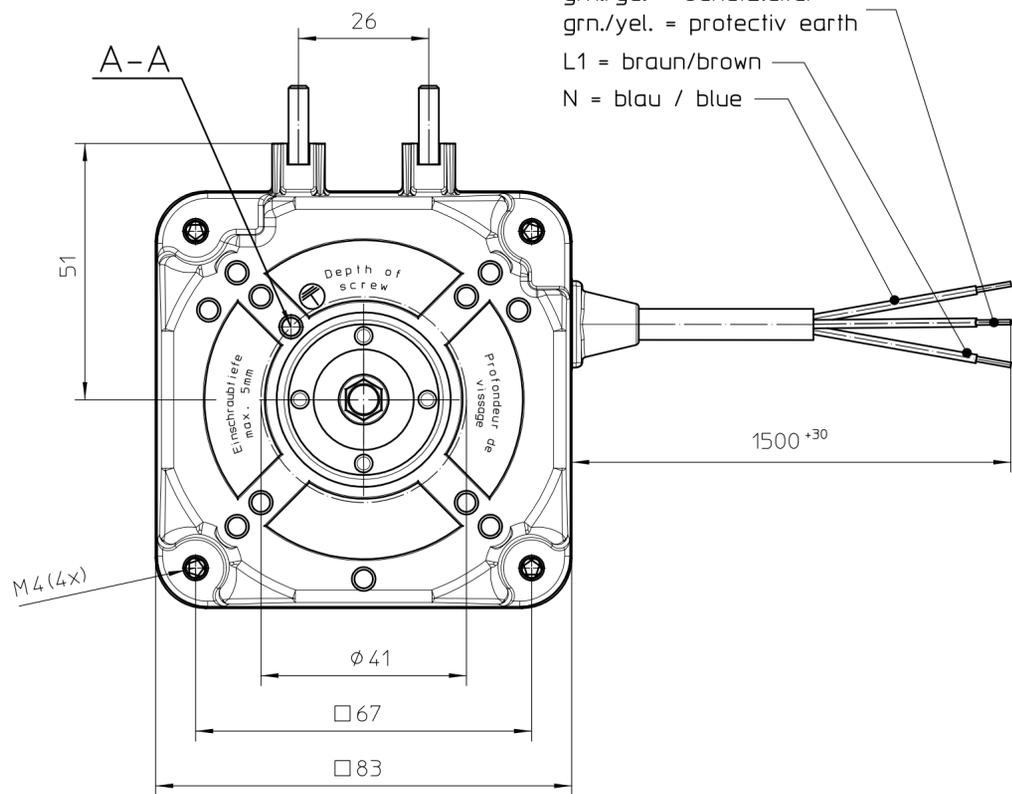


alle-rsiedl_landsht_gmbh_hilfsk-akt-stress_25_0_0_020_1_01444
 Tel. +49 (0) 871 / 70740, Fax: +49 (0) 871 / 707465, E-Mail: info@ebmpapst.com
 Alle Rechte vorbehalten. Weitergabe sowie Vervielfältigung dieser Unterlagen, Verwendung und Missbrauch ihres Inhalts nicht gestattet, soweit nicht schriftlich zugestanden.
 www.ebmpapst.com

A - Seite
A - side

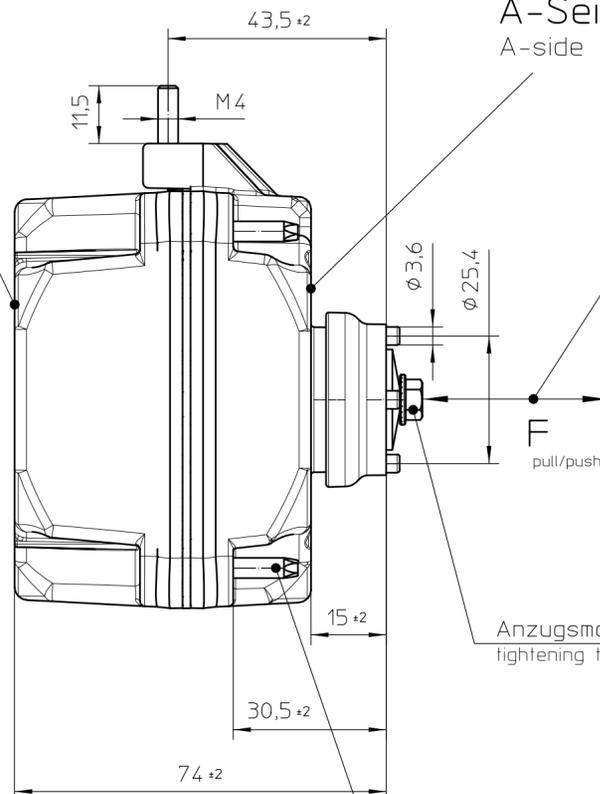


grn./ge. = Schutzleiter
grn./yel. = protectiv earth
L1 = braun/brown
N = blau / blue

Drehrichtung: Linkslauf
direction of rotation: ccw

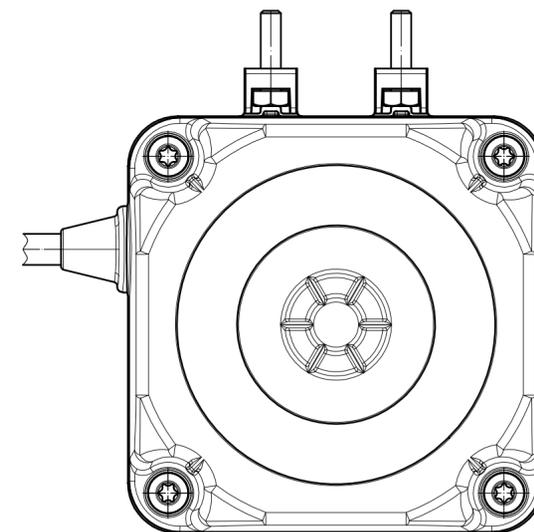
B-Seite
B-side

B-Seite
B-side



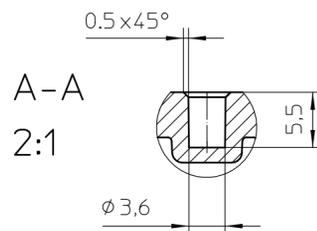
max. zul. axiale Montagekraft
Zugkraft < 20N u. Druckkraft < 50N
maximum allowable axial assembly force
pull force < 20N and push force < 50N

A-Seite
A-side



Anzugsmoment 1,4 ±0,15 Nm
tightening torque 1,4 ±0,15 Nm

Anschraubmoment für Muttern ohne Gegenhalten < 1,5Nm
screw-in torque for nuts without counter bracket < 1,5Nm



Ausgabe / revision 5:
Umstellung auf Labyrinthausführung. (IP54)
Isolierstoffklasse geändert von I.CI.F in I.CI.H.
Drehzahl hinzu.

Wichtiger Hinweis:	Dieser Ventilator / Motor ist nur nach Einbau verwendungsfähig und darf nicht vor Einbau in Betrieb genommen werden. Der Einbau hat durch geschultes und eingewiesenes Fachpersonal zu erfolgen.
important information:	This fan / motor may only be used after installation and may not be put into operation before being properly installed. Installation has to be effected by trained, briefed & qualified staff.
Sicherheitshinweis:	Nicht in die Öffnungen greifen: VERLETZUNGSGEFAHR! Schutzleiter muss angeschlossen sein! Vorsicht, metallische Teile können stromführend sein: Evtl. Stromzufuhr unterbrechen! Der Motor ist nur an Versorgungsspannungen anzuschließen, welche mit einem Sicherungsautomaten B16 A nach DIN VDE 0641 Teil 11 abgesichert sind.
security advice:	Do not reach into openings/apertures: RISK OF BODILY HARM! Protective earth wire must be connected! Beware of metal parts - they can be live! If necessary, interrupt or sever unit from current supply. The motor must only be connected to supply voltages with an automatic circuit breaker B16 A according to DIN VDE 0641 Part 11.

230V AC 50Hz max. 7W 70mA I.CI.H	1300 1/min	I	-40°C - +50°C	IP54	CE
elektr. Daten rating	Drehzahl rotation speed	Schutzklasse protection class	zulässige Umgebungstemperatur admissible environment temperature	Schutzart system of protection	Zusatzzeichen additional character

Fertigzustand	Zul. Abw. DIN ISO 2768-cK	Oberfläche	Maßstab 1:1	Geom.-Schl.:
			Werkstoff	
Status der Zeichnung	Freigegeben		Einbauanleitung / mounting instruction Gleichstrommotor / DC-motor iQ3608-310250-V9.0	
Ausgabedatum	25.06.10	genehmigt von	Zeichnungsnummer	
5	500000010613	23.06.10	tha	1 / 1
4	500000010286	16.12.09	fis	
3	500000009034	16.12.08	atl	
2	500000008839	13.11.08	atl	
1	500000008839	06.11.08	atl	
Vers. Änderungsnummer		Datum	Name	Urspr. iQ3608
Ers.f.:		Ers.d.:		DIN_A2